

Inhaltsverzeichnis

Moselfränkisch:

Eine Liebeserklärung an den Dialekt 9

Lektion

- 1 An Weihnachten hat mich eine Krippe erwischt 14
- 2 Eine triefende Nase kündigt die Freck an 16
- 3 Ein Kaffee zum Mitholen, bitte! 18
- 4 Wir treffen uns um sechs vor der Kirsche 21
- 5 Trändeln war gestern, ab sofort wird sich gedummelt 24
- 6 Wenn die Oma allmählich alt gibt 26
- 7 Moselfranken nehmen gerne noch ein Scheibchen Wurst dabei 28
- 8 Süßschmiere und Schösschen zum Frühstück 30
- 9 Ein Kraut ohne Blätter und Stiele 32
- 10 Vor der Schleuse „watt“ – Hinter der Schleuse „batt“ 35
- 11 Man sagt oft mehr verkehrt, wie man denkt 37
- 12 Nicht alle Regionalwörter müssen uralt sein: Das Stubbi 40
- 13 Hallo, hier ist die Jana! 43
- 14 Der wilde Vokaltanz der süßen Früchtchen 45
- 15 Zu verkaufen: Unserer Oma ihr kleines Häuschen 48
- 16 Wenn für Sohn und Tochter die Worte fehlen 51
- 17 Unbeugsame Hunsrücker verteidigen das „L“ 53
- 18 In der Vergangenheit mögen es die Moselfranken unregelmäßig 55

- 19 Mir sein der Mündart mächtig 57
- 20 Ein moselfränkischer Buckel ist kein krummer Rücken 59
- 21 Wenn Kinder sich ums Spielgeschirr zanken 62
- 22 Mehrzahlbildung auf Moselfränkisch 64
- 23 Von Hochbeinern, Pitschziegen und Himmelstierchen 66
- 24 Wechselhafte moselfränkische „Zwei“ 69
- 25 Maju, es geht schwer die Luft! 72
- 26 Bremm hat seit jeher die dicksten Möhren 75
- 27 Links der Mosel „Jarten“ – Rechts der Mosel „Garten“ 77
- 28 Am Schoosee musst du auf die Autos aufpassen 79
- 29 Wenn Moselaner gipfeln, ohne Berge zu besteigen 82
- 30 Hobbock, Bulldog und Grubber: Englische Wörter im moselfränkischen Weinvokabular 85
- 31 Fracking hat nichts mit Frecken zu tun 87
- 32 Die Moselfranken tun sich täglich etwas an und leben trotzdem weiter 90
- 33 Wenn das Hochamt unter der Frühmesse herauschaut 92
- 34 Moselfränkische Großmütter beherrschen das Rappen 96
- 35 Eine klotte Person schnuckelt nicht alle Arten von Süßigkeiten 99
- 36 Die Moselfranken arbeiten nicht, sie schaffen 101
- 37 Warum es an der Mosel keine Babys, aber richtige Pänz gibt 104
- 38 Ein Stück kann größer sein als ein ganzer Apfel 107
- 39 Wenn der Jacke in die Bach fällt 110
- 40 Küss mir die Knöpfe! 113
- 41 Haareulen leiden an ramponierten Dauerwellen 116
- 42 Unser Tannenbaum: Schwer krumm und ganz schön hässlich 119

Nachwort:

Moselfränkisch als Nationalsprache **122**

Danke 125

Zeichnerinnen und Zeichner 127